

## **Lettura universale in memoria di Mahmud Darwish in data 5 Ottobre 2008**

Il Festival Internazionale della Letteratura di Berlino invita per il 5 Ottobre 2008 ad una lettura universale delle poesie di Mahmud Darwish. Con le manifestazioni legate a ciò si vuole rivalutare le opere del poeta ed anche la sua missione verso una pacifica e giusta coesistenza tra Arabi ed Israeliti. L'invito si indirizza alle istituzioni culturali, alle stazioni radiofoniche, alle scuole, università, teatri e a tutte le persone che nel mondo vi sono interessate.

Mahmud Darwish era uno dei più popolari poeti contemporanei ed uno dei più grandi poeti della letteratura mondiale. Le sue letture portavano migliaia di persone nelle luoghi delle manifestazioni e le sue raccolte di poesie sono state pubblicate con centomila esemplari. Molte delle sue opere sono tradotte in più di 30 lingue. Le sue poesie vengono cantate come canti popolari e molti suoi versi sono diventati proverbi.

Nella sua poesia Darwish si nutre della poesia araba tradizionale e moderna e fa riferimento al linguaggio ed ai testi sia del corano sia della bibbia. E come nessun'altro Darwish ha voluto formulare la visione di una pace - grande, reale e giusta tra Arabi ed Israeliti.. Cioè di una pace che promuove il dialogo tra due voci e due visioni, senza che l'una si imponga all'altra.

Secondo la tradizione della poesia araba antica, il poeta è il portavoce del suo popolo. Anche se Darwish, a partire dagli anni 90, si distanziò sempre di più dal suo ruolo di portavoce, è stato considerato da molti lettori fino all'ultimo l'ambasciatore letterario della Palestina

Mahmud Darwish è nato nel 1941 nel paesino di Birwa vicino Akko. Scappò nel 1948 nel Libano e ritornò dopo la fondazione dello Stato di Israele. In Haifa ha lavorato come redattore di varie riviste politiche e culturali. Dopo parecchie carcerazioni lasciò Israele e andò in esilio nel 1970. Visse a Mosca, nel Cairo, in Beirut e a Parigi, per ultimo in Amman e Ramallah. Nel 1987 venne eletto nel Consiglio centrale dell'Organizzazione per la Liberazione della Palestina OLP, nel 1988 fu coautore della Proclamazione dello Stato della Palestina, ma uscì dall'organizzazione nel 1993 per protesta contro la firma del Patto di Oslo. Egli ottenne numerose onorificenze, tra le quali il premio Lannan for cultural Freedom (2001) e il premio per la pace Erich-Maria-Remarque (2003).

Il 9 Agosto 2008 questo poeta morì in seguito ad un'operazione al cuore. Venne sepolto in Ramallah nella Giordania dell'Ovest e ricevette una sepoltura di stato.